

ZVLÁŠTNÍ  
VYDÁNÍ

Noviny, které si píší čtenáři sami

ny pro Malou Stranu, Hradčany a okolí. Založeno za soumraku roku 2009.

# MALOSTRANSKÉ NOVINY

Rodinný obrázkový měsíčník. Vždy 1. dne v měsíci.

30 Kč  
Jako dobrovolnou platbu  
za tyto noviny pošlete SMS  
MN TRICET  
na tel.  
číslo 902 11 30

redakce@malostranskenoviny.eu • telefon: 777 556 578 • www.malostranskenoviny.eu

## PARK KAMPA V OHROŽENÍ!

**AŽ PŘIJEDOU BAGRY, BUDE POZDĚ • V PLÁNECH  
JSOU CHYBY • PROČ ZMIZÍ TRÁVA A STROMY?  
• KONFERENCE KAMPA STŘED SVĚTA PŘINÁŠÍ  
NADĚJI • GENIUS LOCI SE OBRACÍ V HROBĚ**



**Petr Burgr**  
Sdružení občanů  
a přátel Malé  
Strany a Hradčan

Samozejmě, že u mnoha lidí vyvolá útrpný úsměv tvrzení: Kampa je střed světa. Přitom, vysvětlení je nasnadě. Setká-li se rodina u společného stolu, a pokud si její členové mají co říci, stává se pro ně jejich stůl středem světa.

Tak i jeden z parků v Praze je pro okolní obyvatele, návštěvníky, milovníky Malé Strany prostě a jednoduše středem světa. Proto se nikdo nemůže divit takovému zájmu, jak bude Kampa vypadat po její revitalizaci. A zda Kampa vůbec revitalizaci, tedy znovuoživení potřebuje.

Většina z nás jsme pevně přesvědčeni, že park Kampa „znovuoživot“ nepotřebuje. Žije svým geniem loci dostatečně, ale co potřebuje, je opravit. Decentně zvelebit travnaté plochy, ošetřit stromy, opravit cesty, co mají své místo za desítky a desítky let tolika páry nohou ověřené.

Prostě zachovat volnost anglického parku. Čas ukázal, že naši předkové určili vzhled a atmosfé-



**Malostranská dvojčata protestují z pařezu proti kácení stromů na Kampě**

ru parku Kampa velmi dobře. Nebo je snad pokušení podlehnout tlakům stavebních firem tak silné, že bez ohledu na mínění veřejnosti přeměníme Kampu v prostor studené, neosobní plochy? Přeji mnoha místům v Praze, aby se pro lidi, co tam žijí, staly středem

světa, jak se pro nás takovým středem stala Kampa. Praha si tím může zachovat naději, zůstat i nadále malebně krásná.

**Březen 2014**

*(Pozn. redakce: Pan Petr Burgr vystoupil s tímto příspěvkem na Konferenci Kampa Střed Světa.)*

## STRUČNĚ: CO SE VLASTNĚ CHYSTÁ

Park Kampa má být podroben přestavbě, která je největší za posledních 60 let. Už jsou všechna potřebná povolení, takže bagry mohou vyjet už zítra. Klíčovou změnou je široká hlavní cesta skrz park a odstranění

velké plochy trávníku u restaurace Rybářský klub. Celkově tak má vzniknout mlat o rozloze neuvěřitelných 750 m<sup>2</sup>. Přestavba parku je provázána s opravou Verichovy vily, ač s ní nijak nesouvisí. (hop)

## CO KDO ŘEKL NA KONFERENCI A PROČ

Chystaná přestavba parku Kampa byla hlavním tématem Konference Kampa Střed Světa (dále KSS). Zde jsou příspěvky jednotlivých řečníků.



**Jiří Kučera**  
Organizátor KSS  
a spoluzakladatel  
o. s. KampaNula

Před začátkem konference se účastníci prošli parkem na Kampě od Verichovy vily. Dle plánu rekonstrukce parku, získaného od radnice Prahy 1, byly vytyčeny zábory zeleně, velká šíře cest.

Na konferenci v Michnově paláci všechny přivítal básník Eugen Brikcius.

**MUDr. Kučera:** Vážení přátelé Kampy! Vítám vás jménem organizátorů. Pošesté se scházíme, bychom se zamysleli nad osudy tohoto oblíbeného ostrova, jistě letos opět Středu střetů všech světů.

Dnes jen velmi stručně, neboť program je nabit k prasknutí a konce diskuze nelze dohlédnout. A to tu vedle občerstvení jistě do noci budou hrát naši oblíbení Muzikanti z Kampy.

Zdravím vás i jménem starosty Ing. Oldřicha Lomeckého, který byl vždy naším podporovatelem.

Dnes se omlouvá, zaneprázdněn jinými povinnostmi (pozn.red.: výstava v Besedě). Zároveň slíbil, že vyhodnotí dnešní odborné příspěvky a sestaví pracovní skupinu ze stavařů, architektů a dalších odborníků k úpravě plánu rekonstrukce parku Kampa.

Toto bude dle partnerské smlouvy KC Kampa s Městskou částí Praha 1 pečlivě sledováno. Děkuji za pozornost.

**Příspěvky str. 2**



**Alena Kopecká**  
Komunitní  
centrum  
Kampa



**Martin Kotas**  
Kavárna Mlýnská,  
festival Kampa  
Střed Světa



**Olga Lomová**  
Komunitní  
centrum  
Kampa



**Petr Hejma**  
Spoluzakladatel  
o.s. KampaNula,  
exstarosta

## Počasí

16°C

DUBEN: Když nad Malou Stranou duben zavíří, vylevou z peci štíři a havíři.

## Důležité telefony

Redakce MN:.....777 556 578  
 Policie:.....158  
 Záchranka: .....155  
 Hasiči:.....150

## Číslo měsíce

100 milionů Kč prý má stát přestavba parku Kampa

## Víte, že

Nejstarší zmínky o Kampě jsou z roku 1169 v zakládací listině kostela Maltéžského řádu. Náplavy a navážky po velkém požáru Malé Strany v roce 1541 ostrov postupně zvyšovaly. Od 15. století tu vznikaly mlýnské zahrady (později nahrazované šlechtickými). V roce 1884 byl ostrov zpřístupněn z Karlova mostu schodištěm. Po 2. světové válce byly zahrady propojeny a upraveny na veřejný park.

## Úvodník

## Jak jsem dostal kabát a boty

Malá Strana je živý organismus. V kamenných kulisách bují sousedské vazby a tepe občanská společnost se vším, co k ní patří (viz nadčasová povídka Jana Neruda *Jak si pan Vorel nakouřil pěnouku*).

Je příznačné, že jsem za vytvoření tohoto mimořádného čísla Malostranských novin dostal kabát a boty od místního doktora. Děkuji.



Ondřej Höppner

Šéfredaktor  
 Malostranských novin, 775 949 557

Pište si tyto noviny sami. Články posílejte na adresu: redakce@malostranskenoviny.eu



Toto vydání vyšlo díky laskavé podpoře o.s. KampaNula.  
 Tiráž: 4 / 2014  
 Malostranské noviny, o. s.

## JAK OBČANÉ KOLÍKOVALI KAMPU

Odvážný happening proti proudu času ● Jak mají vést cesty

Jaká je podle plánů nová podoba dosud nejkrásnějšího parku světa? Dne 27. 3. se sešlo na Kampě asi sto lidí. Průvodcem byl MUDr. Jiří Kučera a zahradní architektka Ing. Eva Vodrážková. Nové cesty vykolíkoval Jiří Wencel. Mezi čestnými hosty byl též Jindřich Pavliš z firmy Vojanovy sady.



Werichova vila



Diskuze u pomníku Josefa Dobrovského



Architektka Vodrážková vysvětluje nedostatky plánů přestavby parku

Foto: Ondřej Höppner



Občané se prošli po širokých, dosud neexistujících cestách

Páska, okraj nové cesty

## KONFERENCE KAMPA STŘED SVĚTA: KDO ZDE VYSTOUPILA A CO ŘEKL

Pokračování ze str. 1

**ALENA KOPECKÁ** (KC Kampa): Před více než rokem s námi uzavřela MČ Praha 1 *Smlouvu o partnerství a spolupráci při zajištění revitalizace parku Kampa*. Iniciovali jsme několik schůzek jak se zástupci radnice, tak s architektem Markem Tichým. Na těchto setkáních jsme předložili své připomínky a podněty. Prozatím výstup z těchto setkání není specifikován. Pan Ing. Jakub Dvořák, vedoucí oddělení investic, nám sdělil, že připomínky občanů respektuje. Věříme, že dojde k dohodě.

**MARTIN KOTAS** (Kavárna Mlýnská): Z Kamy se nesmí stát podobně sterilní místo, jakým je nový Střelecký ostrov.

**OLGA LOMOVÁ** (KC Kampa): *Kampa-líbezný ostrov v srdci památkové rezervace*. Když jsme

se před více než deseti lety dávali jako KC Kampa dohromady, bylo to kvůli prvnímu projektu „revitalizace“ parku Kampa. Měla nastat jeho totální proměna. Velikášské řešení naštěstí padlo. Nyní jsme se stali oficiálním partnerem současného vedení radnice. Stále však nemáme projekt, který by splňoval nároky tohoto jedinečného místa...

**VERONIKA VICHÉROVÁ** (Klub Za starou Prahu): Park na Kampě nevyžaduje výraznou přestavbu, ale spíše citlivé dílčí úpravy. Poslední zveřejněný projekt revitalizace parku by měl být revidován a měl by zohlednit požadavky veřejnosti (např. otevřenost a volnost prostoru), stejně jako připomínky odborníků. Dalo by se tak předejít nejen zbytečnému vynaložení veřejných prostředků, ale i podob-

nému zklamání, jako přinesla rekonstrukce parku na Střeleckém ostrově.

**PETR HEJMA** (KampaNula): Park Kampa si účelnou opravu jistě zaslouží. Ne však nákladnou a možná zbytečnou rekonstrukcí. Z kritických hlasů občanů a odborníků nejen z Prahy 1 se zdá, že toto hrozí. Radnice by měla vyslyšet připomínky svých občanů, jejichž peníze utrací. Již je vydáno stavební povolení, ale dokud do parku nepřijedou bagry, lze projekt změnit. Úprava projektu může pak ušetřit podstatnou část z desítek milionů korun, které mají být vydány na rekonstrukci. Ta není hodnocena jako smysluplná a může trvale poškodit genia loci tohoto skvostného místa. (Příspěvky jsou redakčně kráceny. V plném znění je najdete na [www.kampastredsveta.cz](http://www.kampastredsveta.cz))



Michnův palác

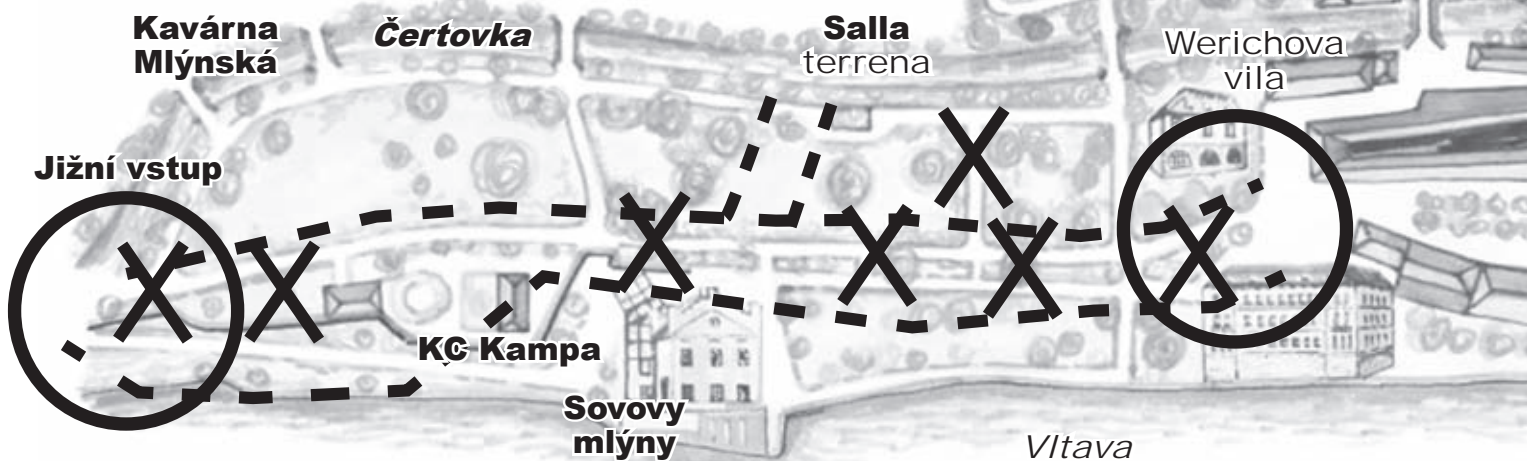
Konference KSS v Michnově paláci Tyrsova domu



Foto: Monika Höppner

# 10 PÁDNÝCH DŮVODŮ PROTI PLÁNU REKONSTRUKCE KAMPY

Pro vyjádření odborného názoru na plán přestavby parku Kampa byla oslovena architektka **Eva Vodrážková**, která se dlouhodobě zabývá problematikou zahrad na Malé Straně. Po pečlivém studiu plánů dospěla k závěru, že vykazují řadu nedostatků, které lze směle označit za zásadní. Zde je její příspěvek z konference:



Ing. Eva  
Vodrážková  
Zahradní a krajinářská  
architektka

## 1 Neřešený svah Čertovky

Stávající porosty svahu Čertovky mají jedinečný význam pro stabilitu břehu. Je zřejmé, že musí dojít k odpovědně vedené konzervaci s jasným vyhodnocením vzájemné interakce stromového patra.

## 2 Ostré úhly napojení cest

Vzájemné napojení cest je v plánu vedeno v nevhodných, pravých nebo ostrých úhlech. Vždy bývají vyšlapány zkratkami.

## 3 Nevhodné materiály

V přímé souvislosti se způsobem vedení cestní sítě je její materiálové provedení. Krajinové zařezávané kameny velkého formátu jsou z materiálu náchylného na praskání, na parkovou cestu není vhodný.

## 4 Vstup do parku u Dobrovského

Zde se podle plánů potkávají tři druhy povrchů. Vzniká kon-

fликтní území, údržbově náročné. Hrozí klopýtnutí a úraz.

## 5 Jižní vstup do parku

U obou protilehlých hlavních vstupů do parku je v návrhu nedoceněna důležitost těchto míst. Jižní vstup od mostu Legií je handicapován ostře zaříznutým rohem středové louky. Provedení povrchů je nevhodné. Přechod je ostrý, namísto aby oba prostory spojil v piazzetu, vymezuje je vůči sobě.

## 6 Vážný problém Werichovy vily

Pro tuto část je zásadní vadou předimenzovaná diagonální cesta přes zahradu, která místo zahradního chodníčku evokuje nájezdový prostor pro limuzíny. Nedostatečná pozornost je věnována návrhu zahrady. Koncept této části by zasloužil mnohem sofistikovanější a pro atmosféru vily případnější řešení.

## 7 Rozšířená a rovná hlavní cesta

Nové trasování hlavní páteřní komunikace, její napřímení a rozšíření by mělo být znovu otevřeno k diskusi. Jakkoli je počítáno s její kumulovanou funkcí pro chodce i cyklisty, neměla by

v principu být „zrychlena“ napřímením. Toto řešení je přímo v rozporu s charakterem území, které má mít vlastnosti refugia, nikoli cyklostezky. Sloučením současných dvou chodníků do jedné široké plochy u vstupu do muzea vzniká další místo, které by mělo být řešeno s větším citem. Vytvoří jednodušší plochu s živcovým povrchem velkou cca 600 m<sup>2</sup>. Z hlediska zahradní architektury je toto řešení nedostatečné.

## 8 Parkoviště Michnova paláce

Nejkřiklavějším problémem z kategorie bezohledných podnikatelských aktivit je zřízení předimenzovaného parkoviště na druhém břehu Čertovky na pozemcích v majetku Sokola. Je to jeden z nejhrubších zásahů do genia loci parku Kampa a celé oblasti.

## 9 Odpočívadlo u jižního vstupu

Dobrý záměr, avšak chabá koncepce provází návrh odpočívadla vedle rybářské restaurace. Navázání plochy mlatu na široký chodník páteřní komunikace vytvoří v součtu plochu širokou v nejširším místě 23 m a dlouhou 40 m, v součtu obou ploch cca 750 m<sup>2</sup>. Atmosféru refugia

nejspíš na takto velké ploše nezachrání ani čtyři exempláře okrasných hrušní, vysazených do mlatu. Opět se zde opakuje vada severního vstupu - architektonicky podceněné řešení významného těžiště parku.

## 10 Druhy a velikost nových stromů

Navržená druhová skladba je konfekční a bez nápadu. Doporučené velikosti nově vysazovaných stromů jsou zbytečně malé. Je zcela opominuta možnost výsadeb velkých stromů.

(Pozn. red.: Text je redakčně krácen, v plném původním znění si ho můžete přečíst na [www.kampastredsveta.cz](http://www.kampastredsveta.cz))



## Řešení

- 1) Není třeba masivního zásahu do podoby parku Kampa. Pouze natřít lavičky a zábradlí, opravit cesty, zahustit trávník a podobně. Žádné změny cest.
- 2) Bylo by dobré projednat budoucí podobu parku veřejně. Zapojit do diskuze všechny místní aktivní spolky.
- 3) Zveřejnit vizualizaci. Například rozvěšením v parku.
- 4) Park není třeba opravovat ve stejnou dobu jako Werichovu vilu. Argument, že se tím oprava zlevní, je lichý. Ušetřené peníze věnovat místním zahradníkům.

**Příští číslo vyjde  
1. května**

Noviny, které si rádi čtete s námi  
**MALOSTRANSKÉ  
NOVINY**  
Čís. 9 / rok III  
září 2011  
Cena 20 Kč  
MNOŽSTVÍ  
MNOŽSTVÍ  
902 11 30

**Seženete i v Brně**  
Volejte pana Martina Cibulku  
777 122 009. Čtete též v Café  
TeeVee (Běhounská 18).

## Modré okénko dnes získává...



Za to, že dne 27. 3. pro názornost vykolíkoval plánovanou podobu Kampy

**JIŘÍ WENCL**  
Muzikanti z Kampy

**TIP:** Malostranské noviny VÍTE o někom ze svého okolí, kdo si zasluhuje Modré okénko? Napište na adresu: redakce@malostranskynoviny.eu.

## Návrh, který neprošel



Naštěstí neprošel návrh, že by byla uprostřed parku vztyčena obří muchomůrka, byl by zakázán vstup a Werichova vila prodána Němcům.



**Znepokojení občané**

**Cyklista, který to umí rozpálit**

**Hroznivý kolík**

V levé straně snímku vidíme vykolikované území, kudy má vést parkem budoucí autostráda. Od kolíků vše vpravo má být přetvořeno v mlat. Vznikne tak plocha, na které by mohlo hravě přistát několik vrtulníků najednou.

## Zná někdo tuto dívku?



Tato slečna natáčela dne 27. 3. v Michnově paláci přednášky na Konferenci Kampa Střed Světa. Všichni se ptají, komu to přehrají. Informaci pošlete na adresu [redakce@malostranskynoviny.eu](mailto:redakce@malostranskynoviny.eu)

**30 Kč**  
Jako dobrovolnou platbu za tyto noviny pošlete SMS  
**MN TRICET**  
na tel. číslo **902 11 30**  
Cena 1 SMS je 30 Kč vč. DPH. Poskytluje ATS, www.platmobilem.cz

KOMUNITNÍ CENTRUM KAMPA, KAVÁRNA MLÝNSKÁ A LETNÍ POLOHA POŘADÁ A ZVU NA 6. ROČNÍK

# KAMPA STŘED SVĚTA

**12. 4. SOBOTA**  
**14:00**  
PARK KAMPA

**PÁTEK 11. 4. 17:00** PROHLÍDKA GALERIÍ A KLUBŮ U KAMPY A ÚJEZDA S OBČERSTVENÍM /SRAZ V KOSTELE SV. JANA KŘTITELE NA PRÁDLE

**SOBOTA 12. 4. 12:04** PŘEDNÁŠKA O SEMINÁŘI LUŽICKÝCH SRBŮ /SRAZ NA ROHU MÍŠEŇSKÉ A U LUŽICKÉHO SEMINÁŘE

**14:00** OTEVŘENÍ BRÁNY NA KAMPU POD KARLOVÝM MOSTEM

**15:00 PROGRAM 19:00 V PARKU**

**THE PLASTIC PEOPLE OF THE UNIVERSE**  
**ŽÁHA | CIRKUS PONORKA |**  
**THOMAS EL CHECO PRUSA & THE LOVE SONGS ORCHESTRA**  
**POHŘEBNÍ KAPELA**

**20:00 ŠAPITŮ**

**KONFERENCE | HAPPENING | SLAVNOST | POUŽ**

**VSTUP ZDARMA!**  
[www.kampastredsveta.cz](http://www.kampastredsveta.cz)

Akce se koná za laskavé spolupřátelské podpory Městské části Praha 1, Slavnové pořadky Letní poloha, KC Kampa a Kavárna Mlýnská spolu s TURASpín a Muzikanty z Kampy. Základní námi akcí převládá akce na KC P1 Čiutůvků Lomovců. Děkujeme podporu: Městské části P1, Kamapůlka, SOPSEB, Malostranské noviny, Dobrovolní hasiči P1, Vojtěchy a.s. z.s., Sokol-ČOŠ.

## Doprovodný program Happeningu, Pouti, Slavnosti KAMPA STŘED SVĚTA

**V pátek 11. 4.:** Prohlídka galerií a klubů u Kampy a Újezda s občerstvením! **Před 17 h** sraz v kostele sv. Jana Křtitele Na Prádle, prohlídka interieru, pár slov p. faráře J. Židlického i o Studiu Oaza vedle. Pak čekají výstavy v kavárně Divadla Na Prádle, Ateliéru Josefa Sudka, Nivon photo galery + Galerie ve Vinném sklepě (Újezd 19), Galerie v Dobré trafice (Újezd 39), dále v prostoru Via Nadace Dar Sluchu (Újezd 26) s výstavou Nadace Artevide. Dále galerie Morna v hotelu U Kříže (Újezd 20) a vedle výstava v Galéře v Klubu Újezd, návštěva v Říční 11 - byt K. Čapka, fotoatelier Z. Lhotáka a litograf. dílna M. Boudy... Dále v Plaské ulici výstavy v Kavárně 3+1, Mad baru, ve vinárně Zlatý had a v kavárně V Sedmém nebi ve Zborovské ulici, závěrem výstava Jana Blažička v Mlýnské kavárně na Kampě.

**V sobotu 12. 4. ve 12.04 h** - Sraz na rohu ulic Míšeňské a U Lužického semináře. Přednáška o Semináři Lužických Srbů - doc. PhDr. Petr Kaleta, Ph.D. a návštěva domu - Společnosti přátel Lužice. Dále zvou: galerie Peron, Kavárna Čas s výstavou, dvě galerie - v Míšeňské 3 a 6 + Fotoatelier naproti a galerie Pavilon Mostecká 3 - v Optice Focus, galerie Napa a Botega - Mandl.

**Od 14 h** otevření Brány na Kampu pod obloukem Karlova mostu, pak v parku koncerty mnoha kapel... Divadla, hry, tvořivé dílny pro děti parku: viz plakát a [www!](http://www.kampastredsveta.cz)

Tyto dny na počest Kampy Střed Světa hrají kluby a kavárny Dobrá trafika, Popocafepetl, Újezd, Shadows, divadla Na Prádle a Kampa, Malostranská beseda, Rubín, Barácnická rychta, Malý Glen, Napa, Šatlava i Cas...

Kdo v galeriích vystavuje a kdo hraje v klubech a divadlech - zjistíte postupně - bude aktualizováno na [www.kampastredsveta.cz](http://www.kampastredsveta.cz)